



# liečime tu a teraz magna

## VÝROČNÁ SPRÁVA 2016

**„Sme tam, kde je to najviac potrebné. V roku 2016 sme mali v teréne viac ako 1 500 pracovníkov a dobrovoľníkov, ktorí zachraňovali detské životy v miestach najväčších humanitárnych katastrof, ako sú Sýria, Južný Sudán alebo Kongo.“**

Martin Bandžák, riaditeľ a spoluzakladateľ organizácie MAGNA

**Liečime deti v núdzi bez ohľadu na to, kde žijú. Naše zdravotnícke tímy ročne pomôžu viac ako 100 000 pacientom. V MAGNA nemocniciach zabezpečujeme deťom základnú zdravotnú starostlivosť aj špecializovanú liečbu. Zachraňujeme detské životy. Vďaka vám.**

Vznikli sme ako humanitárna organizácia, keď sme pragmaticky a zanietene reagovali na pandémiu HIV/AIDS v roku 2002 v Kambodži. Ako jedni z prvých sme začali podávať život zachraňujúcu ARV liečbu deťom s HIV/AIDS. Od tej doby zakladáme zdravotnícke misie na záchranu detských životov a zmierňovanie utrpenia tých, ktorí sú v núdzi.

- Sme tam, kde to je potrebné.
  - Sme nezávislá, politická humanitárna organizácia.
  - Pracujeme efektívne, pružne a záleží nám na výsledkoch.
- Konflikty a nestabilná politická situácia majú ničivý vplyv na obyčajných ľudí, predovšetkým na deti. Stretávajú sa s násilím, núteným útekom z domova, epidémiami, hladovaním a psychickou traumou. Chýba im prístup k základnej lekárskej starostlivosti.

### NAŠE TÍMY ZABEZPEČUJÚ:

**Zdravotnú pomoc:** konzultácie s lekárom • zdravotnú starostlivosť v nemocniciach • nutričnú starostlivosť • očkovanie • chirurgický zákrok • bezpečný pôrod a starostlivosť o novorodencov • terapeutickú starostlivosť

**materiálnu pomoc:** lieky • zdravotnícke vybavenie a materiál • stravu • prístrešky • västevnú zdravotníckych zariadení

### KAMPANE

Informovanie verejnosti tvorí podstatnú súčasť našej práce a nášho poslania. Prostredníctvom médií a kampaní sústreďujeme pozornosť na opomínané, ale akútne problémy a ich priamy vplyv na ľudí, ktorým pomáhame.

### Lekári sú mŕtvi

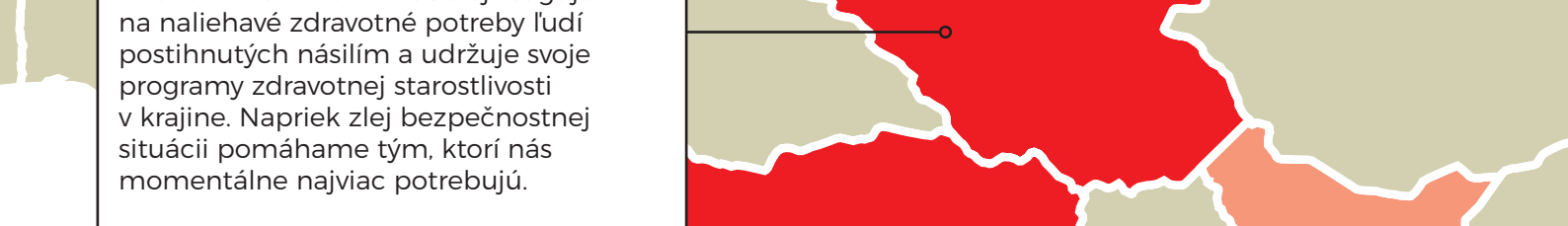
MAGNA rozvešala v Bratislave 400 zakravených lekárskejších plášťov, aby upriamila pozornosť verejnosti na útoky na lekárov v Sýrii. Kampaň bola podporená viac než 1 600 darcami a mala výrazný ohlas v médiách a spoločnosti.

### Najlepšie jedlo na svete

Terapeutickú stravu na liečbu podvyživených detí „najlepšie jedlo na svete“ mali počas svetového dňa boja proti hladu možnosť ochutnať návštevníci reštaurácií siete Medusa Group a zároveň mali možnosť okamžite prispieť. Do kampane sa behom týždňa zapojilo takmer 2 000 darcov.

### Pomôžte Aleppu

MAGNA rozvešala osobné svedectvá ľudí nachádzajúcich sa uprostred bezýchodiskovej situácie na vojnu zmietanom území Sýrie. Cieľom bolo sprostredkovať aktuálnu situáciu v okupovaných oblastiach, informovať o MAGNA pomoci na danom území a vyzvať širokú verejnosť k zapojeniu sa do pomoci ľuďom v Sýrii. Zbierka trvala 2 týždne a podporilo ju 11 000 darcov.



**JUŽNÝ SUDÁN**

V roku 2016 MAGNA naďalej reaguje na naliehavé zdravotné potreby ľudí postihnutých násilím a udržiava svoje programy zdravotnej starostlivosti v krajine. Napriek zlej bezpečnostnej situácii pomáhame tým, ktorí nás momentálne najviac potrebujú.

- Očkovanie proti osýpkam, detskej obrne, cholere a iným život ohrozujúcim ochoreniam pre vyše 60 tisíc vnútorne vysídlených ľudí v tábore v Jube
- Dodávky liekov a technická podpora pre 6 zdravotných centier v oblasti Duk Jonglei
- Liečba malárie, zápalu pľúc a črevných ochorení prostredníctvom 90 pracovníkov v odfahľoch komunitách Duk Jonglei
- Liečba akútne podvyživených detí v oblasti Duk Jonglei



**JUŽNÝ SUDÁN**

MAGNA v Kongo dlhodobo prispieva k zníženiu chorobnosti a úmrtnosti matiek a detí. V roku 2016 pôsobilo vo vybraných zdravotných zariadeniach v Kinshase 839 MAGNA pracovníkov, ktorí poskytovali zdravotnú starostlivosť a psychosociálnu podporu obetiam sexuálneho násillia a liečbu akútnej detskej podvýživy.

- Liečba pre 23 640 dojčiat, detí, tehotných žien a dojčiacich matiek v 6 zdravotných zónach v Kinshase
- Pravidelná zdravotná starostlivosť pre 22 614 detí a 12 678 tehotných žien
- Zdravotná asistencie 1 500 obetiam sexuálneho násillia v 8 podporených zariadeniach v Kinshase



**UTEČENECKÁ KRÍZA - BALKÁNSKA CESTA**

MAGNA bola v roku 2016 významným poskytovateľom zdravotnej starostlivosti a špecializovanej zdravotnej starostlivosti v táborech Opatovac a Slavovski Brod.

- Ošetrovaných 35 000 pacientov
- Distribúcia materiálnej pomoci - oblečenie, sušené mlieko, stary a deky
- 150 zdravotníkov v teréne



**LIBANON**

V roku 2016 MAGNA otvorila misiu na severe Libanonu s cieľom poskytnúť urgentnú zdravotnú pomoc pre utečencov zo Sýrie a chudobnú libanonskú populáciu. Ide predovšetkým o liečbu chronických ochorení ako je cukrovka, hypertenzia či astma, ktorých pravidelná liečba bola vplyvom vojny prerušená. Odbornú starostlivosť a doňadru zaisťujeme tiež matkám, ktoré k nej počas tehotenstva nemali prístup.

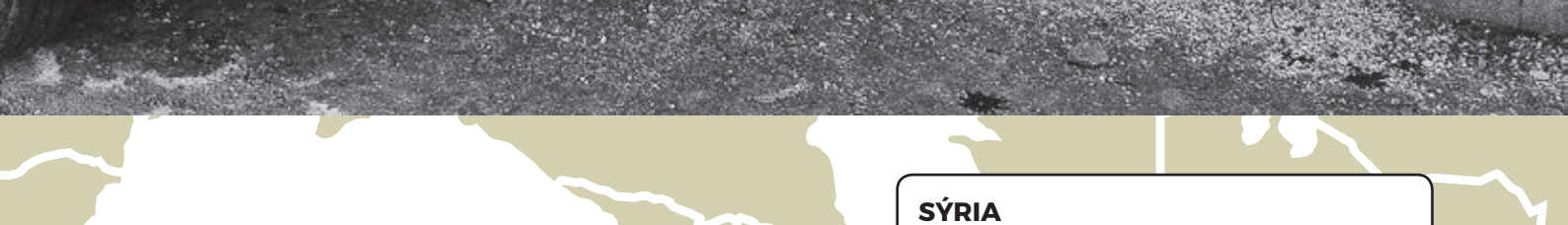
- Primárna zdravotná starostlivosť pre 40 000 ľudí v oblasti Baalbeck
- Mobilná zdravotná starostlivosť v 8 táborech pre sýrskych utečencov v oblasti Baalbeck
- Komplexná prevádzka zdravotného centra v meste Baalbeck



**SÝRIA**

V roku 2016 MAGNA podporila 7 zdravotných zariadení v regionálnych kontrolovaných sýrskymi opozičnými silami. Na diaľku sme poskytli podporu sýrskym lekárskeým sieťam a podporili vznik zdravotných zariadení vo vojnu najpostihnutejších oblastiach. Tento program riadime zo susedných krajín (Turecko a Libanon), odkiaľ distribujeme lieky a zdravotnícky materiál, na diaľku vzdelávame zdravotníkov v Sýrii, poskytujeme technické poradenstvo a finančnú podporu na pokrytie prevádzkových nákladov.

- 7 podporených nemocníc
- 74 034 ambulancných konzultácií
- 4 588 chirurgických zákrokov a traumatologických ošetrovaní



**NEPÁL**

V roku 2016 MAGNA naďalej reaguje na naliehavé potreby ľudí nakažených HIV/AIDS a na detskú podvýživu. MAGNA je jedným z hlavných partnerov Ministerstva zdravotníctva v boji proti HIV/AIDS.

- 5 terapeutických výživových centier v provincii Kampong Chhnang
- Psychosociálna a zdravotná pomoc 1 700 deťom žijúcim s HIV/AIDS
- Komplexná zdravotná, sociálna a inštitucionálna starostlivosť 45 sirotám s HIV/AIDS



## ZAMESTNÁNCI A DOBROVOĽNÍCI

Práca organizácie MAGNA závisí od odhodlania, obetavosti a tažkej a ročnej práce ľudí, ktorí sa podieľajú na výkone projektov priamo v teréne. Pôsobia v neľahkých podmienkach v krajinách trpiacich extrémnou chudobou, vojnovými a prírodnými katastrofami. HIV/AIDS, podvýživou alebo následkami prírodných katastrof. Ich misie/projekty v každej krajine trvajú obvykle 9 až 12 mesiacov. Náklady spojené s ich prácou sú hračené a dostávajú mesačnú odmenu, ktorá sa odvíja od predchádzajúcich pracovných skúseností z terénu a od rozsahu ich projektových zodpovedností.

**Správna rada:** Martin Bandžák (predseda správnej rady) • Denisa Augustinová • Andrea Lafosse

**Dozorná rada:** Júlia Horáková, M.D. • Jozef Barta • Juraj Vaculík

**Výkonný riaditeľ:** Martin Bandžák

**Zamestnanci a dobrovoľníci SR:** Barbara Langsfeldová • Michaela Huorková • Mária Chudíková • Andrea Lafosse • Cristina Masso • Denisa Augustinová • Michaela Benedigová • Hana Capayová • Milena Boráková • Jan Hurta • Monika Šulíková

### Misie vo svete

V teréne, MAGNA v roku 2016 mala a podporovala vyše 1 500 pracovníkov a dobrovoľníkov.

## FINANCIE

### Kam idú vaše peniaze?

MAGNA reaguje na svetové humanitárne krízy efektívnym využitím prostriedkov. Ako MAGNA darca prispievate na zdravotnú pomoc deťom a ich rodinným príslušníkom, ktorí ju nutne potrebujú. Viac ako 95,4 % z vašich darov v roku 2016 sme využili na naše programy, ktoré priamo pomáhajú obetiam humanitárnych kríz.

### Ako to robíme?

MAGNA realizuje svoju pomoc priamo, primárne budujeme vlastné tímy a nevyužívame ďalšie subjekty. MAGNA tímy poskytujú zdravotnú starostlivosť, organizujú školenia zdravotného personálu aj v komunitách a reagujú na potreby okamžitej pomoci, rovnako ako na dlhodobé humanitárne krízy. MAGNA využije vami zverenú peniaze priamo vo svojich projektoch.

### Kto financuje MAGNA?

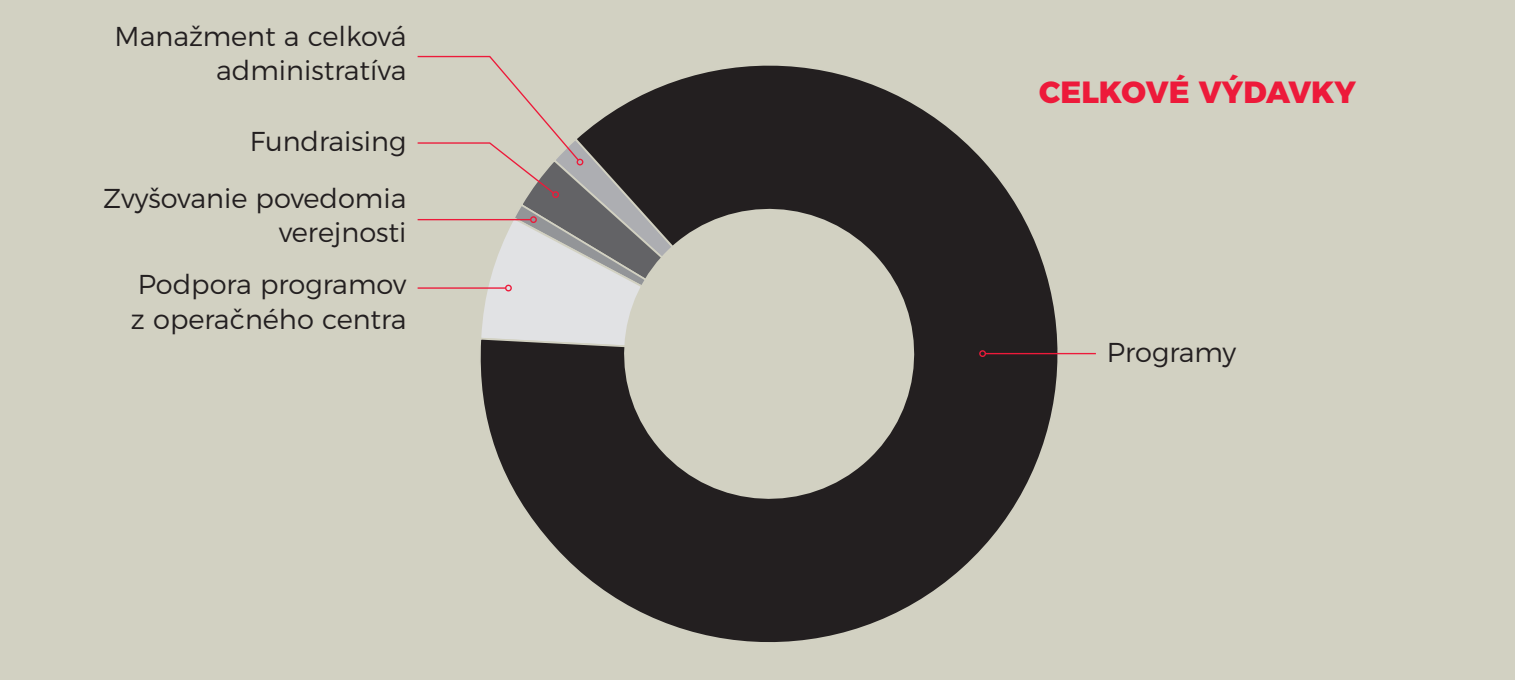
MAGNA získava na Slovensku prostriedky od súkromných darcov, niektoré humanitárne projekty sú financované z prostriedkov Ministerstva zahraničných vecí SR a OSN inštitúcií. V roku 2016 tvorili príjmy od súkromných darcov 38,4 % z celkových príjmov MAGNA.

### Prevádzka a aktivity MAGNA v roku 2016

V roku 2016 prijala MAGNA celkom 437 tisíc EUR od súkromných darcov, z toho 373 tisíc EUR prišlo od pravidelných darcov mimo verejných zbierok. Oproti roku 2015 sa darcovská základňa zvýšila o 5,5%. Vyšší nárast darcov MAGNA znamenala medzi darcami i radov firiem, korporácií, nadácií a nadačných fondov. Výraznou skupinou darcov sú medzinárodné organizácie OSN, vlády a vládne inštitúcie, ktoré v roku 2016 tvorili 47 %. Okrem tradičnej spolupráce s UNICEF v Kongo a Južnom Sudáne, sa rozbehla aj realizácia projektu podporovaného Európskou agentúrou pre dobrovoľníctvo. Taktiež boli zahájené projekty podporované z prostriedkov Slovakaid v Sýrii, Južnom Sudáne a Libanone. Prostredníctvom partnerskej organizácie MAGNA ČR a Ministerstva zahraničných vecí Českej republiky sme realizovali projekty v Sýrii a Južnom Sudáne.

### Kam peniaze smerujú?

Viac ako 95,4 % zdrojov MAGNA bolo v roku 2016 použitých na realizáciu humanitárnej a zdravotníckej pomoci, na rozvoj dobrovoľníckej práce a na podporu realizácie programov MAGNA z centrály v Bratislave. Náklady na rozvoj darcovstva a bežná prevádzka predstavovali v roku 2016 73 tis. EUR. Celkovo tvorili náklady na prevádzku organizácie a rozvoj darcovstva 4,6 % z celkových nákladov v roku 2016, z toho náklady na rozvoj darcovstva predstavovali 3,0 %, náklady na prevádzku kancelárie 1,6 %. Vďaka štedrosti podporovateľov, aj zo Slovenska, sme mohli v roku 2016 zabezpečiť priamu pomoc státisícom deťom a ich rodinným príslušníkom. MAGNA podporila v roku 2016 projekty v Sýrii, Kambodži, Kongo, Južnom Sudáne a obeť utečeneckej krízy sumou 1,410 milióna EUR. Aktuálne MAGNA pokračuje v podpore projektov a svoje aktivity sme v roku 2017 zohľadnili aj do Iraku.



Podrobné informácie o hospodárení MAGNA v roku 2016 nájdete v MAGNA finančnej správe 2016.